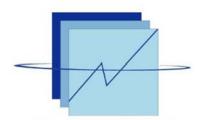
Millenium Challenge Account – Sénégal "MCA-SENEGAL"



Agence Nationale de la Statistique et de la Démographie "ANSD"



ENQUETE AUPRES DES MENAGES ET DES ENTREPRISES DANS LES ZONES D'IMPLANTATION ET DANS LES ZONES TEMOIN DU PROJET D'IRRIGATION ET DE GESTION DES RESSOURCES EN EAU

QUESTIONNAIRE MENAGE PARTIE 1 : MODULES GENERALITES, REVENUS & DEPENSES

CONFIDENTIEL : La loi N°2004/21 du 6 juillet 2004 garantit la confidentialité des renseignements que vous fournirez et qui ne pourront servir qu'à des fins statistiques. A ce titre, l'ANSD prendra toutes les dispositions nécessaires, pour ne publier aucune information pouvant permettre d'identifier votre ménage.

QUESTIONNAIRE MENAGE

SECTION A : IDENTIFICATION DU MENAGE	
A0. CODE DE LA ZONE (1 = traitement; 2 = Témoin)	_/ A7. OP, PIV, PIP
A1. REGION	A8. N°MENAGE///
A2. DEPARTEMENT	A9. NOM ET PRENOMS DU CHEF DE MENAGE
// A3. COMMUNE	A10. N°QUESTIONNAIRE
A4 COMMUNAUTE RURALE	/ A11 : RESULTAT DU REMPLISSAGE/
	/
A5. QUARTIER/VILLAGE	
A6. URBAIN=1/RURAL=2/	
A12 : DATE DE L'INTERVIEW	A13 : ENQUETEUR A15 : CONTROLEUR A16 : SUPERVISEUR A18 : OPERATEUR DE SAISIE
OBSERVATIONS :	
	sultat du remplissage : Ir longue période 4. Refus 5. Logement vide, détruite ou pas de logement 6. Autres (préciser en observations)
Enregistrer l'heure de début de l'interview	heures _minutes

INTRODUCTION ET CONSENTEMENT

Bonjour je suis (NOM) et je travaille pour le MCA-Sénégal et l'Agence Nationale de la Statistique et de la Démographie. Merci de nous accorder un peu de votre temps pour nous entretenir avec vous sur les projets du MCA SENEGAL dans le cadre du don que le gouvernement américain a accordé à la République du Sénégal. Ces projets visent l'amélioration des revenus des producteurs par la mise en place d'aménagements hydro agricoles et la facilitation de l'accès au marché par la réhabilitation de la route nationale numéro 2 (RN 2). Les questions que nous allons vous poser sur votre ménage et vos activités agricoles permettront au gouvernement de mieux comprendre les facteurs les plus déterminants du processus de production agricole. En effet, c'est en collectant des données de référence tenant compte de vos réalités économiques et sociales, que le MCA-SENAGAL pourra mieux orienter ses actions dans votre région et s'assurer de la réussite de cet important projet. Puis-je commencer maintenant l'interview si vous n'y voyez pas d'inconvénients ?

SECTION B: COMPOSITION DU MÉNAGE

LISTE DES MEMBRES DU MENAGE : Interroger tous les personnes ayant passé la nuit précédente dans le ménage ainsi que les membres absents pendant l'enquête SITUATION DE RESIDENCE ET ABSENCE DU NB : le ménage est défini comme étant un groupe de personnes qui logent habituellement ensemble sous le même toit, produisent et consomment ensemble, et reconnaissent l'autorité d'une seule MENAGE personne appelée chef de ménage. Est considéré comme membre du ménage toute personne ayant vécu au moins <u>6 mois</u> dans le ménage ou ayant l'intention de s'y installer. B01 B1 B2 B3 **B**5 B4 B6 Quel est le lien de parenté de Quelle est la ID Quel est le Quel est l'âge de [NOM]? Quelle est la situation Quelle est la durée de Prénoms et nom [NOM] avec le chef de ménage? (en années révolues) matrimoniale de [NOM]? l'absence de [NOM]? du sexe de situation de Inscrire les prénoms et nom de toutes les personnes CHEF DE [NOM]? résidence de membre présentes ou absentes qui habituellement vivent et Si en-dessous de 1 an, entrer 000. MENAGE......01 [NOM]? prennent leurs repas ensemble dans le ménage, en ÉPOUX/EPOUSE......02 Marie(e) Monogame......1 1 Masculin commençant par le chef de ménage FAITES LA SOMME DES ABSENCES FILS/FILLE.......03 1 ERE 1 Résident présent 2 Féminin Si le membre à moins 10 ans PERE/MERE......04 ET INSCRIVEZ LE RESULTAT EN EPOUSE......2 (RP) passer à B7.1 Frere/Sœur.....0 2 EPOUSES/2^{EME} EPOUSE......3 **JOUR** 2 Résident absent (RA) 3 EPOUSES/3EME 3 Visiteur (VI) Neveu/NIECE......0 EPOUSE......4 4 EPOUSES/4^{EME} EPOUSE......5 Si la réponse à B5 est GRANDS-PARENTS......07 Celibataire..... 1 ou 3, aller à la BEAUX-PARENTS......08 section suivante BEAU-FILS/BELLE-VEUF/VEUVE.... FILLE......09 PETITS-DIVORCE/DIVORCEE..... ENFANTS......10 AUTRES PARENTS......11 AUTRE..... SANS LIEN..... ...12 ___ |___|_|

SECTION C : EDUCATION

	ALPHABETISATION	ENSEIGNEMEN S'ADRESSE AUX 3 ANS ET PLUS	PERSONNES DE	FORMATION PR	OFESSIONNELLE				POPULATION DE 3 ANS E	T PLUS		
	S'ADRESSE AUX PERSONNES DE 15 ANS ET PLUS SEULEMENT	FREQUENTATION SCOLAIRE	CLASSE LA PLUS ELEVEE		nnes de 15 ans et plus ement	FREQUENTA TION PASSEE FREQUENTATION ACTUELLE		TYPE D'ETABLISSEMENT	DISTANCE PARCOURUE	TEMPS	MOYEN DE TRANSPORT	
C0	C1	C2	C3	C4	C5	C6	C7a	C7b	C8	С9	C10	C11
ID du membre	[NOM] sait-il lire et écrire dans une langue quelconque ? 1 = OUI 2 = NON	(NOM) A-t-il/elle fréquenté l'école ? 1 = OUI 2 = NON Si 2 passez à la personne ou à la section suivante	Quelle est la classe la plus élevée que (NOM) a achevée avec succès ? Voir Codes à la dernière colonne	Ouelle est la formation professionnelle ou technique que (Nom) a suivie ? 1=AUCUNE 2=FORMATION SUR LE TAS 3=TECHNIQUE AVANT LE BAC 4=TECHNIQUE APRES LE BAC 5=PROFESSIONNELLE AVANT LE BAC 6=PROFESSIONNELLE APRES LE BAC	Quel est le diplôme professionnel ou technique le plus élevé que (NOM) a obtenu ? 00 = Aucun 01 = CAP 02 = BEP 03 = BAC technique 04 = DEUG, DUT, BTS 05 = Diplôme supérieur à BAC + 2 06 = Autres, à préciser 99 = NSP	[NOM] a-t-il fréquenté l'école au cours de l'année scolaire passée (2010/2011)? 1 = Oui ; 2 = Non,	[NOM] fréquente-t- il l'école au cours de cette année scolaire (2011/2012)? 1 = Oui ; 2 = Non	, Quelle classe [NOM] fréquente-t-il actuellement Voir Codes	Quel est le type d'établissement que (NOM) a fréquenté ? 1 = Public Français 2 = Ecole Franco-arabe 3 = Ecole privée catholique 4 = Ecole privée Laïc 5 = Communautaire 6 = Autre	A combien estimezvous la distance qu'il faut parcourir pour joindre votre école? Moins d'1 Km1 1 à 3 Km2 4 à 5 Km3 + 5 Km4	A combien estimez-vous le temps qu'il faut pour joindre votre école? 0-30 minutes = 1 31-60 minutes=2 + 60 minutes=3	Quel est le moyen de transport que vous utilisez le plus ? Pied
		<u> </u>								<u> </u>		
		<u> </u>								<u> </u>		
										<u> </u>		
										<u> </u>		
										<u> </u>		
		<u> </u>								<u> </u>		
		<u> </u>										
		<u> </u>								<u> </u>		
		<u> </u>										
										<u> </u>		
										<u> </u>		
										<u> </u>		
										<u> </u>		
										<u> </u>		
										<u> </u>		
										<u> </u>		
										<u> </u>		
		<u></u>						<u> </u>		<u> </u>		

SECTION E : PRINCIPALES ACTIVITES PERSONNELLES DES MEMBRES DU MENAGE DE DECEMBRE 2011 A MARS 2012 (Concerne uniquement les membres ayant au moins 10 ans et plus)

E0	E1	E2	E3	E4	E5	E6	E7	E8	E9	E10	E11	E12	E13	E14	E15	E16
ID Du membre	Prénoms et Nom du membre	[NOM] participe-t- il à une quelconqu e spéculatio n	[NOM] est-il respons able de la parcelle de	[NOM] pratique-t-il l'élevage ?	[NOM] est-il propriétaire d'animaux ?	[NOM] est- il responsable d'animaux ?	[NOM] pratique-t-il le commerce ?	[NOM] pratique-t-il une activité salariale ?	[NOM] pratique-t-il le maraîchage ?	[NOM] pratique-t- il la pêche ou l'aquacult ure/Piscic ulture ??	[NOM] est-il responsable d'une activité de pêche ou d'aquaculture ou de Pisciculture ?	[NOM] pratique-t-il une activité de cueillette ?	[NOM] pratique-t-il une activité de production fruitière ?	[NOM] est -il responsable de la production fruitière?	[NOM] pratique-t- il l'artisanat ?	[NOM] pratique-t-il une autre activité ? Si oui préciser
		1=OUI 2=NON	1=OUI 2=NON	1=OUI 2=NON	1=OUI 2=NON	1=OUI 2=NON	1=OUI 2=NON	1=OUI 2=NON	1=OUI 2=NON	1=OUI 2=NON	1=OUI 2=NON	1=OUI 2=NON	1=OUI 2=NON Si NON passer à D15	1=OUI 2=NON	1=OUI 2=NON	1=OUI 2=NON
					<u> </u>											
					<u> </u>											

SECTION F: CARACTERISTIQUES DU LOGEMENT, CONFORT DU MENAGE ET PATRIMOINE

F1	F2	F3		F4		F5	F6		F7	F8	F9
Type de logement	Nombre de	Nature du toit		Nature des		Nature du sol	Stat	tut d'occupation du logement	Principal mode d'éclairage	Le ménage dispose-t-il d'une	Principale combustible utilisé
1 = Case	pièces du logement	1 = Béton/Ourdis	1 = Brigue en ciment				01 = Pro	opriétaire	utilisé dans le ménage ?	pièce réservée spécialement pour la cuisine ?	pour la cuisine ?
2 = Baraque	iogement	2 = Tuile ou ardoise	2 = Brique en banco			1 = Carreaux	02 = Co	propriétaire	01 = Electricité (SENELEC)	·	1 = Gaz
3 = Maison à un seul bâtiment/Villa 4 = Maison à plusieurs bâtiments		3 = Zinc 4 = Chaume/Paille	3 = Bois 4 = Pisé			2 = Ciment 3 = Argile/Banco		ocataire – acheteur ocataire simple	02 = Groupe électrogène 03 = Solaire	1=OUI 2=NON	2 = Charbon de bois 3 = Bois de chauffe
5 = Maison à 1 à 3 étages		5 = Autre	5 = Paille ou tige			4 = Sable		plocataire	03 = Solalie 04 = Batterie	Z-INOIN	4 = Pétrole
6 = Immeuble (4 étages et plus)			6 = Autre			5 = Autre		ous-locataire	05 = Lampe à Gaz		5 = Electricité
7 = Autre								gé par l'employeur gé gratuitement par un parent ou	06 = Lampe tempête 07 = Lampe à pétrole artisanale		6 = Excréments d'animaux 7 = Autre
							ami		08 =Bougie		8= Sans objet
							09 = Au	ıtre	09 = Bois 10 = Lampe rechargeable		Si différent de 3, passez à
									11 = Autre		la question F12
11	II	11		/	1	11		II	III	II	11
F10		F11	F12		F13	F14		F15	F16	F17	F18
Quelle distance parcourt le ménage pour ramasser du bois ?	Qui est responsa	ble du ramassage du boi	S? Principale son d'approvisionneme		Distance par rapport à la source ?	Qui est le responsa collecte de l'e		Type de toilettes	Mode d'enlèvement des ordures ménagères ?	Mode d'évacuation des eaux usées ?	Comment sont évacuées les boues de vidange de votre
Tamasser du bois ?			pour boire actuell		Source ?	collecte de l'e	au ?		menageres ?	usees ?	ménage ?
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		t les femmes adultes	1 = Robinet intérie			1 = Essentiellement le	es femmes	1 = Chasse d'eau avec égout		1=Dans la cour	· ·
	2 = Essentiellemer 3 = Essentiellemer	it les hommes adultes	2 = Robinet public 3 = Robinet du voi		1 = Moins d'1 Km	adultes 2 = Essentiellement le	es	2 = Chasse d'eau avec fosse sceptique	1 = Camion de ramassage 2 = Tas d'immondices publics	2=Dans la rue/route/nature 3=Dans une fosse	
4 = 5 Kms et plus	4 = Essentiellemer	it les garçons	4 = Puits protégé	3111	2 = 1 à moins de 2 Kms	hommes adultes		3 = Latrines couvertes	3 = Tas d'immondices privés	4=Dans les canalisations	1=Camion de vidange1
	5 = Essentiellemer garçons)	it les jeunes enfants (filles	5 = Puis non proté		3 = 2 Km et plus	3 = Essentiellement le 4 = Essentiellement le		4 = Latrines ventilées améliorées	4 = Calèche/charrette 5 = Incinération	publiques 5=Puisard simple	2=Trou dans la rue
		t les adultes (hommes et	6 = Forage motoris 7 = Forage à pomp			5 = Essentiellement le	es jeunes	5 = Latrines non couvertes	6= Enfouissement	6=Lavoir-puisard	3=Branchement à l'égout 4=Autres (à préciser)
	femmes)		8 = Service de cam			enfants (filles et garço	ons)	6= Cuvette/Seau	7 = Autres	7=Autre à préciser	7=Non concerné
	7 = Autres à précis	er	citerne			6 = Essentiellement le (hommes et femmes)		7= Edicule public 8 = Dans la nature			
			7 = Vendeur d'eau 8 = Source ou cou			7=Autres à préciser	,	9= Autres			
			9 = Autre	is u eau							
			Si 1, passez à la	question							
11	ll			1	11			11	11	11	11
F19 : Biens d'équipements	du ménage				•	•					•
1 1		: Possession ?	F10h . Nombroo	T		Possess	sion?	Nombroo		Possession?	
Types de biens		OUI ; 2=NON	F19b : Nombres possédés ?		Types de biens	1=0UI ; 2		Nombres possédés ?	Types de biens		Nombres possédés ?
	Si NO	V passez au bien	possedes :			Si NON pass	sez au bier	n possedes :	·	Si NON passez au	
Réfrigérateur / Congélateur		11	II	Réchaud		/	_/	lI	Vidéo/VCD/DVD	11	II
Cuisinière		11	II		rdinateur	/	_/	lI	Fourneau malgache	11	II
Machine à laver électrique		ll	<u> </u>	Foyer ar		1	_/	<u> </u>	Fourneau amélioré (Djambar)	l <u> </u>	////
Machine à coudre		ll			passer charbon		_ /		Lit	ll	////
Fer à repasser électrique		11	I	Moustiq		1	_/	lI	Matelas éponge	l <u> </u>	////
Radio/radio cassette		II	<u> </u>	Internet/		1	_/	lI	Matelas ressort	11	II
Téléviseur				Plaque s			_ /	11	Armoire	<u> </u>	
Ventilateur		ll		1	parabolique/Décodeur				Fauteuil/Canapé	l <u> </u>	////
Téléphone mobile		11			électrogène		_/	<u> </u>	Bibliothèque de salon	<u> </u>	<u> </u>
Téléphone fixe		11		Fax Chauffe-	0311	/	_/		Chaises Table	11	<u> </u>
Climatiseur		11	////	Chaune-	cau	/	_/		Ianic	11	11
F20 : Moyens de transport											
		F2)a		F20b			F20c		F20d	
Types de biens	<u> </u>									Qui utilise ces moyens	
		Possession?		Non	nbre possédé ?		1= Oui 2=	A qui appartient le t	oien ?	Hommes	Femmes
1	ı		ALLONDUS SUNZANT		•		ı- Oui Z=		, ,		
j.		Si NON passez	/		1 11 1			HOMMOS! ! LOM	m∆s/ / I	/ /	
Automobile		SI NON passez	_/	_	<u> </u>				mes//	11	
Automobile Cyclomoteur		SI NON passez	_/ _/ _/					Hommes// Fem	mes//	1 <u> </u>	<u> </u>
Automobile			_						mes// nes//		

SECTION G. APPARTENANCE DES MEMBRES DU MENAGE AUX ORGANISATIONS SOCIO-PROFESSIONNELLES (membres de 15 ans et plus)

G0	G1	G2	G3	G4	G5	
ID du membre (reportez uniquement les membres éligibles c'est-à- dire que seuls les membres pratiquant les activités agro- sylvo-pastorales et halieutiques sont concernés)	Prénom du membre	[Nom] est-il membre d'organisations paysannes (coopérative, association, groupement)? 1 = OUI 2 = NON Si non aller à G5	De quel type d'organisation s'agit-il ? Voir codes Donner la principale organisation à laquelle le membre appartient	Quel profit [nom] tire-t-il principalement de cette organisation ? 1 = Formations 2 = Crédit agricole/intrants 3 = Vente de vos produits 4 = Autre (précisez dans l'espace à côté du bac) Inscrivez la principale Après cette question passez à la section suivante	Pour quelle raison principale [NOM] n'appartient-il pas à une organisation? 01 = Trop cher (frais d'adhésion/cotisations des membres) 02 = Ça prend trop de temps 03 = Intérêt limité en termes d'informations (prix des récoltes,) 04 = Pas assez d'intérêt en termes de formation/partage de techniques agro-sylvo-pastorales 05 = Difficulté d'accès aux intrants 06 = Pas assez de bénéfices en termes de partage d'équipement 07 = Conflit/désaccord avec les membres de la coopérative/association 08 = Pas intéressé 09 = Pas informé de l'existence de ces organisations 10 = Autre (précisez dans l'espace à côté du bac)	CODES E3 1 = Section villageoise de coopérative 2 = GIE de production agricole 3 = GIE de prestation de service agricole 4 = Association villageoise de développement (AVD) 5 = Comité de gestion de l'eau
		<u> </u>				6 = Groupement de promotion féminine 7 = Autre(s) groupement(s) de producteurs
						 8 = Comité de gestion pour les activités de développement 9 = Mutuelle d'Epargne et de Crédit
						10 = Autres (à préciser)
		<u> </u>				

SECTION G: REVENU NON AGRICOLE DU MENAGE (s'adresse aux membres de 10 ans et plus)

SOUS SECTION G1 : ACTIVITE GENERATRICE DE REVENU (AGR) je voudrais vous poser quelques questions sur les revenus tirés de vos activités non-agricoles effectuées de décembre 2011 à mars 2012,.

L'ID du membre devra être répété	si l'intéressé pratique plusieurs activi	ités <u>(le répondant peut se faire aider par les autres membres prése</u>	ents le jour du passage).		
G1.0. Y a-t-il un membre du ménag	je qui a effectué des activités générat	rices de revenu? 1 = Oui 2 = Non	<u></u>		
Si non, allez à la section G2					
G1.1	G1.2	G1.3	G1.4	G1.5	CODEC OF S
du membre	Prénom du membre de ménage Pour un membre qui exerce plus d'une activité, renseigner chaque activité sur une ligne avant de passer à la personne suivante.	De décembre 2011 à mars 2012, quel type de travail rémunéré (y compris les activités agro-sylvo-pastorale ou de pêche hors du ménage) [NOM] at-il effectué? (Donner le nom du métier/activité et inscrire le code de la branche d'activité en vous référant aux et inscrire son codes sur la marge droite du questionnaire Voir codes	De décembre 2011 à mars 2012, combien de jours de travail [NOM] a-t-il effectués dans cette activité ?	De décembre 2011 à mars 2012, combien [NOM] a-t-il obtenu au total dans cette activité ? [FCFA]	CODES G1.3 01=AGRICULTURE, ELEVAGE ET FORET (HORS DU MENAGE) 02=PECHE (HORS DU MENAGE) 03=EXTRACTION (MINE, CARRIERE) 04=FABRICATION PRODUITS ALIMENTAIRES, BOISSONS ET TABACS 05=BRANCHES MANUFACTURIERES 06=EAU, ELECTRICITE ET GAZ
					07=BATIMENTS ET TRAVAUX PUBLICS 08=COMMERCE
			_		09=RESTAURANTS ET HOTELS 10=TRANSPORT ET COMMUNICATIONS
_					11=BANQUES, ASSURANCES ET AUTRES ETABLISSEMENTS FINANCIERS
			_		12=Autres Branches Marchandes 13=Services domestiques
					14=Administrations Publiques
					15=ADMINISTRATIONS PRIVEES 16=ORGANISATIONS INTERNATIONALES, AMBASSADE ET CONSULATS
			_		17=Artisanat (Poterie, teinture, etc.)
					18=NE SAIT PAS
			_		
_					
_					
_					
_					
_					

SECTION G : REVENU NON AGRICOLE DU MENAGE (SUITE)

SOUS S			TRANSFERTS SF		ES DE DECEMBRE	2011 A MAF	RS 2012 (CONTRE	SAISON	CHAUDE)										
G2.0 ID du	G2.1 Prénom et	Transforts do	fonds national et/ou	Locatio	G2.2 on de terre /Bâtiment	Location d'éq	G2.3 uipements agricoles/	Pàglaman	G2.4 It (Remboursement de	Vente de c	G2.5 apitaux (mobiliers,	Pension d'Eta	G2.6	Allocation	G2.7 ns familiales	Assistance so	G2.8	Aides de p	G2.9
membr e du ménag	Nom du membre		ernational	Locuito	n de terre /Butillen	animaux	apements agricoles/	créances)	/ versements reçus des enfants)			T CHSION & EU			is familiales			programmes/ONG	
е		G2.2a	G2.2b	G2.3.a	G2.3.b	G2.4.a	G2.4.b	G2.5.a	G2.5.b	G2.5.a	G2.5.b	G2.6.a	G2.6.b	G2.7.a	G2.7.b	G2.8.a	G2.8.b	G2.9.a	G2.9.b
Considé rez tous les membre s ayant bénéfici é de transfert s et ou de rentes		NOM] a-t-il reçu de l'argent en provenance de l'extérieur ou de l'intérieur du Sénégal de décembre 2011 à mars 2012 1 = Oui 2 = Non Si non, allez à G2.3.a	Quel est le montant r total reçu du transfert de décembre 2011 à mars 2012 [FCFA]	[NOM] a-t- il obtenu des revenus issus de la location de terre /Bâtiment de décembre 2011 à mars 2012 1 = Oui 2 = Non Si non, allez à G2.3.a	Quel est le montant r total reçu de la location de terre /Bâtiment de décembre 2011 à mars 2012 [FCFA]	[NOM] a-t-il obtenu des revenus issus de la location d'équipeme nts agricoles/ animaux ? 1 = Oui 2 = Non Si non, allez à G2.4.a	Quel est le montant total reçu de la location d'équipements agricoles/ animaux de décembre 2011 à mars 2012 [FCFA]	[NOM] a-t-il reçu de l'argent en rembou rsement d'une dette contract ée avant décemb re 2011 1 = Oui 2 = Non Si non, allez à G2.5.a	Quel est le montant total reçu en remboursement de dette de décembre 2011 à mars 2012 [FCFA]	[NOM] a-t- il obtenu des revenus issus de la vente de capitaux (mobiliers , terres, etc.) ? 1 = Oui 2 = Non Si non, allez à G2.6.a	Quel est le montant total reçu de la vente de capitaux (mobiliers, terres, etc.) de décembre 2011 à mars 2012 [FCFA]	[NOM] a-t-il obtenu des revenus issus de pensions ? 1 = Oui 2 = Non Si non, allez à G2.7.a	Quel est le montant total reçu de pensions de décembre 2011 à mars 2012 [FCFA]	[NOM] a-t-il obtenu des revenus issus des allocati ons familiale s? 1 = Oui 2 = Non Si non, allez à G2.8.a	Quel est le montant total reçu des allocations familiales de décembre 2011 à mars 2012 [FCFA]	[NOM] a-t-il obtenu des revenus issus de l'assistance sociale (dons, aide, subvention, bourse)? 1 = Oui 2 = Non Si non, allez à G2.9.a	Quel est le montant total reçu de l'assistance sociale de décembre 2011 à mars 2012 [FCFA]	[NOM] a-t-il obtenu des revenus issus des aides de projets / program mes/ON G? 1 = Oui 2 = Non Si non, allez à la section suivante si l'individu est concerné	Quel est le montant total reçu des aides de projets / programmes/ONG de décembre 2011 à mars 2012 [FCFA]
_ _			_ _ _	_	_ _ _	<u> _ </u>	_ _ _		_ _ _						_ _ _				
										_									
										_									
										_									
										_									
								<u> </u>		_									
										_				_					
										_									
						_													
						_													
										_									
																		_	
						_				_									
						_								_					
				_												_		_	

SECTION H: DEPENSES DE CONSOMMATION DU MENAGE

		SOUS SECTION H1. DU 1er DECEMBR	DEPENSES ALIMEN E 2011 AU 31 MARS					12. DEPENSES NON-AL EMBRE 2011 AU 31 MAR			
H1.0	H1.1	H1.2	H1.3	H1.4	H1.5	H2.0	H2.1	H2.2	H2.3	H2.4	H2.5
Code	Libellé des Produits alimentaires	Votre ménage a t-il dépensé pour ce (PRODUIT) du 1er décembre 2011 au 31 mars 2012 ? 1=Oui 2=Non ► Ligne suivante	Pour un mois normal ou habituel, quelle quantité votre ménage a achetée pour ce produit ?	Pour un mois normal ou habituel, combien le ménage a t-il dépensé pour ce (PRODUIT)?	Pendant combien de mois au cours de la période allant du 1er décembre 2011 au 31 mars 2012, votre ménage a-t-il effectué cette dépense ?	Code	Libellé des biens et services non- alimentaires	Votre ménage a t-il dépensé pour ce (PRODUIT) du 1er décembre 2011 au 31 mars 2012 ? 1=Oui 2=Non ► Ligne suivante	Pour un mois normal ou habituel, quelle quantité votre ménage a achetée pour ce produit	habituel, combien le	Pendant combien de mois au cours de la période allant du 1er décembre 2011 au 31 mars 2012, votre ménage a-t-il effectué cette dépense ?
01	MIL ET SORGHO				<u> _ </u>	01	SAVON ET PRODUITS D'ENTRETIEN				
02	SOUS-PRODUITS DU MIL					02	CHARBON DE BOIS				
03	RIZ ENTIER ET RIZ BRISE	_			<u> _ </u>	03	BOIS				
04	ARACHIDES ET SOUS-PRODUITS (Y COMPRIS PÂTE)					04	LOYER				
05	HUILES VEGETALES ET HUILES D'ARACHIDES		_ _ _		<u> _ </u>	05	ECLAIRAGE : BOUGIE-PETROLE				
06	AUTRES HUILES (HUILE DE PALME, DIW GNOR,DIW RITH,)		_ _ _		_	06	HYGIENE ET SOIN CORPOREL				
07	TOMATE CONCENTRE ET TOMATE FRAICHE		_ _ _		_	07	CIGARETTE-TABAC				
08	LEGUMES	_	_ _ _		_	08	LOISIRS : CINEMA-SPORT-LECTURE				
09	CONDIMENTS ET ASSAISONNEMENT	_	_ _		_	09	DOMESTIQUE				
10	POISSONS FRAIS	_			_	10	PETIT EQUIPEMENT DE MENAGE				
11	POISSONS FUMES ET POISSONS SECHES	_				11	HABILLEMENT, FRAIS DE COUTURE ET CHAUSSURES				
12	VIANDE ET VOLAILLE (Y COMPRIS ANIMAUX SUR PIED)					12	PRODUITS COSMETIQUES (KHESSAL, PARFUMS,)				
13	SUCRE EN MORCEAU ET GRANULE					13	DEPENSE VEHICULES, ESSENCE, LUBRIFIANTS, REPARATION				
14	CAFE					14	TRANSFERTS VERSES (DONS, CADEAU,)				
15	COLA					15	TRANSPORT				
16	PAIN DE BLE ET PAIN DE MIL	_				16	DEPENSE DE SANTE				
17	THE	_				17	CEREMONIES DIVERSES				
18	BOISSONS NON ALCOOLISEES	_				18	TELEPHONE FIXE, PORTABLE				
19	BOISSONS ALCOOLISEES	_				19	DEPENSES SCOLAIRES				
20	LAIT (CONCENTRE OU FRAIS)					20	AUTRES DEPENSES				
21	AUTRES PRODUITS LAITIERS (LAIT CAILLE, FROMAGE, BEURRE,)	<u> _ </u>			_						
22	FRUITS	_			_	21	EAU				
23	REPAS ET ALIMENTS CONSOMMES HORS DOMICILE				_	22	ELECTRICITE				
						23	AUTRES DEPENSES MENSUELLES				

Enregistrer l'heure de fin de l'interview	_ heures _minutes
---	----------------------